

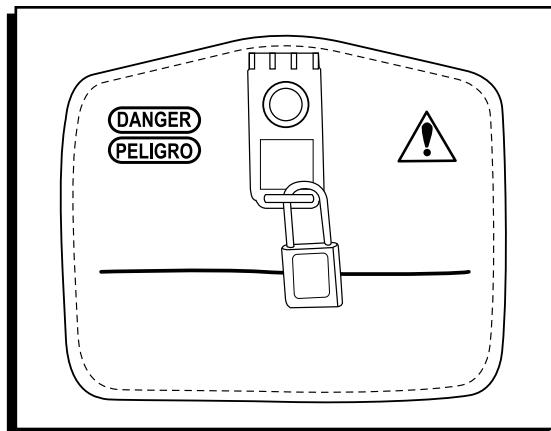
ULINE H-3443

HANDLE-OFF BALL VALVE LOCKOUT

1-800-295-5510

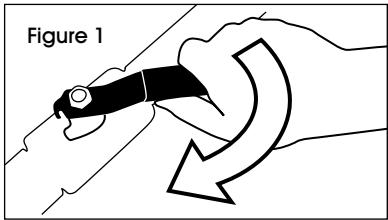
uline.com

Para Español, vea página 2.
Pour le français, consulter la page 3.

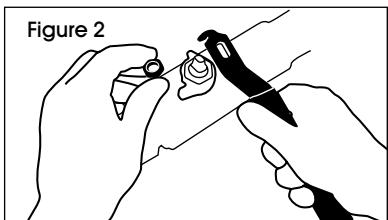


ASSEMBLY

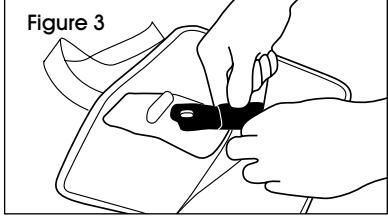
1. Close valve. (See Figure 1)



2. Remove handle. (See Figure 2)

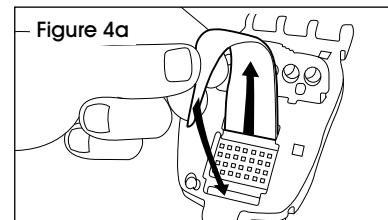


3. Place handle in zippered pouch. (See Figure 3)

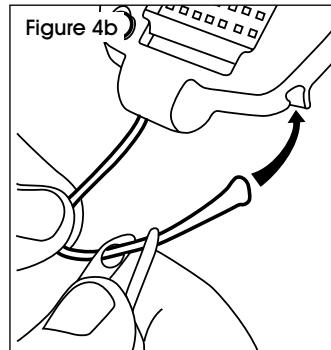


4. Apply lockout on valve:

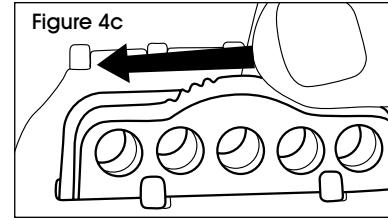
- Wrap strap around valve and thread strap through locking mechanism. (See Figure 4a)



- Thread zipper tie through both zipper tabs and place end in pocket in locking mechanism. (See Figure 4b)



- Close locking mechanism, slide lock latch closed and apply padlock. (See Figure 4c)

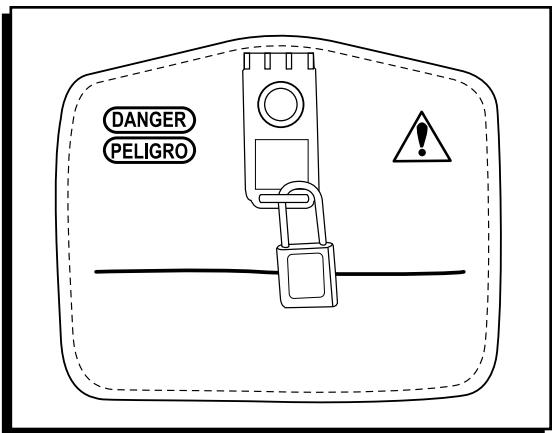


ULINE H-3443

BLOQUEADOR PARA VÁLVULA DE BOLA CON ASA DESACTIVADA

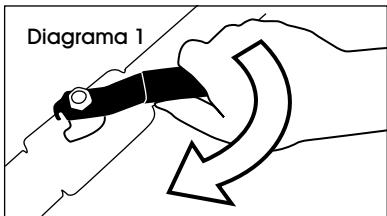
01-800-295-5510

uline.mx

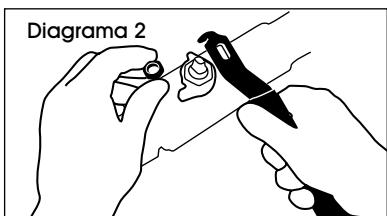


ENSAMBLE

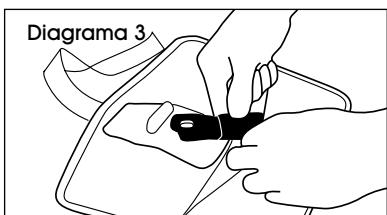
1. Cierre la válvula. (Vea Diagrama 1)



2. Quite el asa. (Vea Diagrama 2)

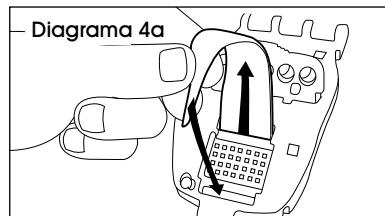


3. Coloque el asa en una bolsa con cierre. (Vea Diagrama 3)

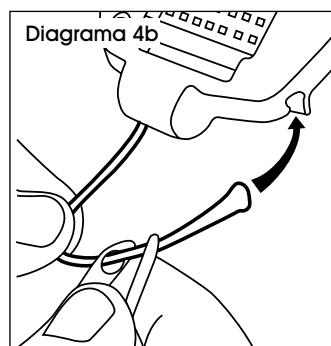


4. Coloque el bloqueador en la válvula:

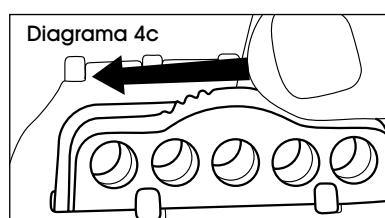
- Enrolle el la correa alrededor de la válvula e inserte la correa a través del mecanismo de bloqueo. (Vea Diagrama 4a)



- Inserte el fleje dentado a través de ambas lengüetas dentadas y coloque el extremo del bolsillo en el mecanismo de bloqueo. (Vea Diagrama 4b)



- Cierre el mecanismo de bloqueo, deslice el pestillo lateral para cerrarlo y coloque el candado. (Vea Diagrama 4c)

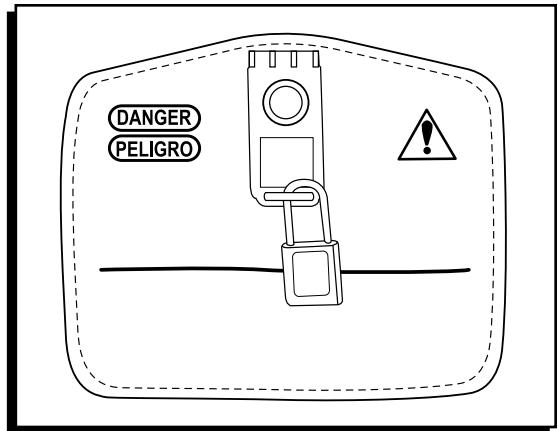


ULINE H-3443

VERROU DE VANNE À BOISSEAU SPHÉRIQUE DÉMUNIE DE POIGNÉE

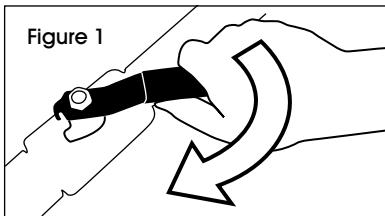
1-800-295-5510

uline.ca

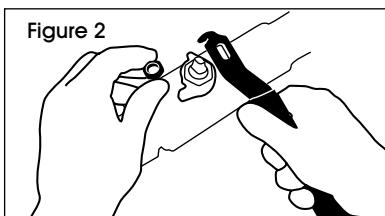


MONTAGE

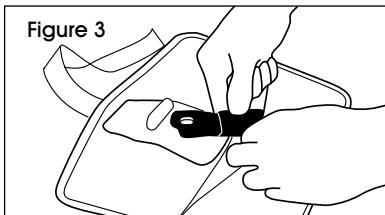
1. Fermez la vanne. (Voir Figure 1)



2. Retirez la poignée. (Voir Figure 2)

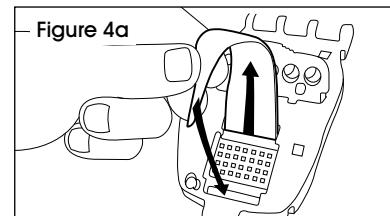


3. Placez la poignée dans la pochette avec fermeture à glissière. (Voir Figure 3)

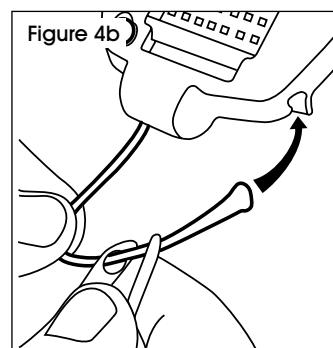


4. Installez le verrou sur la vanne :

- Enroulez la courroie autour de la vanne et enfilez la courroie à travers le mécanisme de verrouillage. (Voir Figure 4a)



- Enfilez l'attache à travers les trous des deux curseurs de fermeture à glissière et placez l'extrémité dans la fente du mécanisme de verrouillage. (Voir Figure 4b)



- Fermez le mécanisme de verrouillage, faites glisser le loquet en position fermée et mettez le cadenas en place. (Voir Figure 4c)

